

Второй ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК

*«Если вы знаете языки,
вы везде будете как дома».*

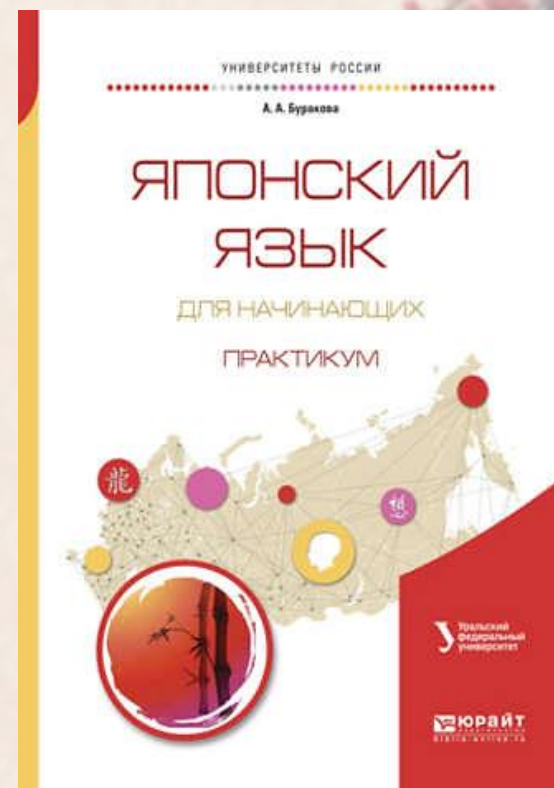
Эдмунд дэ Вааль

ЯПОНСКИЙ ЯЗЫК



Буракова, А. А. Японский язык для начинающих. Практикум : учебное пособие для бакалавриата и магистратуры / А. А. Буракова ; под научной редакцией В. А. Кузьмина. – Москва : Издательство Юрайт, 2019 ; Екатеринбург : Изд-во Урал. ун-та. – 113 с. – (Университеты России).

Практикум составлен с опорой на популярный учебник японского для иностранцев «Minna no Nihongo I». В то же время практикумом можно пользоваться как вспомогательным пособием и отдельно от учебника. Часть упражнений приведена на русском. Особое внимание уделено темам, которые вызывают трудности на начальном этапе обучения: указательные местоимения, сравнительные степени прилагательных, глаголы направленности действия, условные конструкции. В практикуме приведен словарик.



Режим доступа: <https://biblio-online.ru/bcode/432237>

Сиранэ, Х. Классический японский язык. Грамматика [Электронный ресурс] : учебник / Х. Си-ранэ; пер. с англ. под науч. ред. А. Г. Фесюна; Нац. исслед. ун-т «Высшая школа экономики». – 2-е изд. (эл.). – Электрон, текстовые дан. (1 файл pdf: 538 с). – М.: Изд. дом Высшей школы экономики, 2018. – (Переводные учебники ВШЭ).

Это первое в России современное и полное пособие для изучения грамматики и стилистики классического языка, на котором написаны все величайшие произведения японской литературы. В учебнике охвачены все области грамматики без исключения. Для подтверждения материала приведены отрывки из наиболее известных литературных произведений - это формирует четкое представление о методах описания хода событий и оттенков эмоций, характерных для образованного сословия древней и средневековой Японии. Учебник предназначен для студентов-японистов 3-4-го годов обучения, он закрепляет базовые знания языка и создает основу для изучения сочинений на японском языке любого уровня сложности. Его можно использовать как для учебно-педагогической, так и для научно-исследовательской деятельности.



Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1018962>

Хронопуло, Л.Ю. Японский язык. Грамматика в таблицах : справочное пособие / Л. Ю. Хронопуло. - [СПбГУ]. – Санкт-Петербург : КАРО, 2018. – 160 с

Данное справочное пособие предназначено для изучающих японский язык в университетах, на курсах и самостоятельно, ориентировано на тех, кто уже знаком со знаками японских слоговых азбук хирагана и катакана. Книга призвана помочь учащимся систематизировать и структурировать знания по грамматике. Основные грамматические правила представлены наглядно — в виде таблиц и кратких пояснений на русском языке, что делает возможным использование пособия на разных этапах обучения.



Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048697>

Японский язык для всех. Функциональный подход к ежедневному общению : учебник / С. Нагара. - [и др.]. – [2-е изд., испр.]. – Токио: GAKKEN Co Ltd. - Санкт-Петербург : КАРО, 2016. - 512 с.

Этот учебник является новым уникальным курсом, предназначенным как для преподавания в учебных группах, так и для самостоятельного изучения японского языка. Курс содержит диалоги, обиходные выражения на японском языке, а также полезную информацию о культуре Японии. Изучив материал учебника, студент сможет изъясняться на японском языке так, как это делал бы носитель языка в соответствующей ситуации.

Основной задачей учебника является развитие навыков использования японского языка как средства общения. Курс, в основе которого лежит отвлечённо-функциональный подход, является структурированной программой, предназначенной для методичного развития языковых навыков у студентов. Кроме того, неотъемлемой частью каждого урока в этом учебнике является возможность практики как письменного, так и устного японского языка. Каждый урок начинается с очередного сюжета продолжающейся истории и сопровождается объяснениями и упражнениями, которые дают студентам возможность принимать активное участие в уроке.



Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048705>

Смирнова, Н.В. 1000 базовых иероглифов. Японский язык : иероглифический минимум : учебное пособие / Н. В. Смирнова. – Санкт-Петербург : КАРО, 2016. - 344 с.

Цель настоящего учебного пособия – предложить изучающему японский язык самые частотные иероглифы, необходимые для чтения и перевода оригинальных японских текстов. В пособии представлено 1000 иероглифов-одиночек с чтениями, переводом, порядком написания черт и наиболее употребительными сочетаниями. Этот иероглифический минимум рассчитан на студентов Восточного факультета и других специальных учебных заведений, где ведется преподавание японского языка, а также на изучающих японский язык самостоятельно.



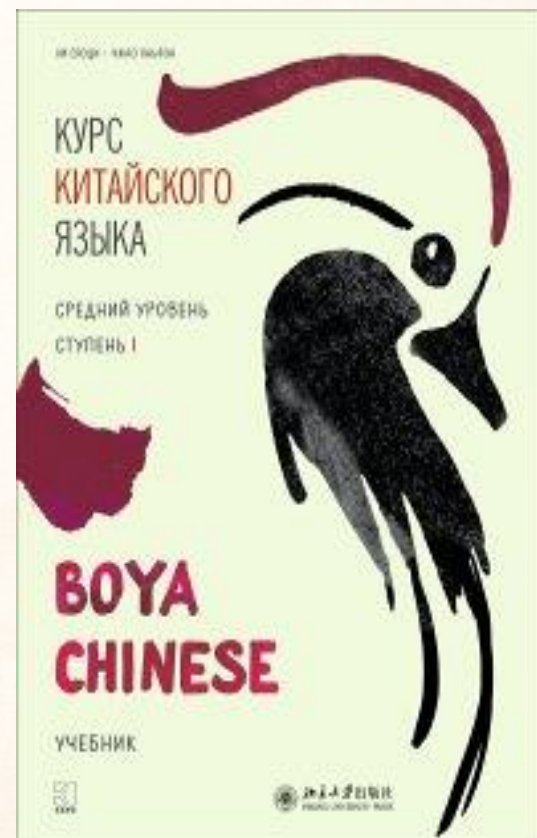
Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048699>

КИТАЙСКИЙ ЯЗЫК



Ли, С. Курс китайского языка «Boya Chinese». Средний уровень. Ступень I : учебник / С. Ли, Ч. Яньфэн ; [издание на русском языке под общ. ред. А. Г. Сторожука] ; [перевод и комментарии Е. И. Митькиной, Е. Н. Колпачковой, Н. Н. Власовой]. – Пекин : Издательство Пекинского университета ; Санкт-Петербург : КАРО, 2019. – 304 с. – (Boya Chinese).

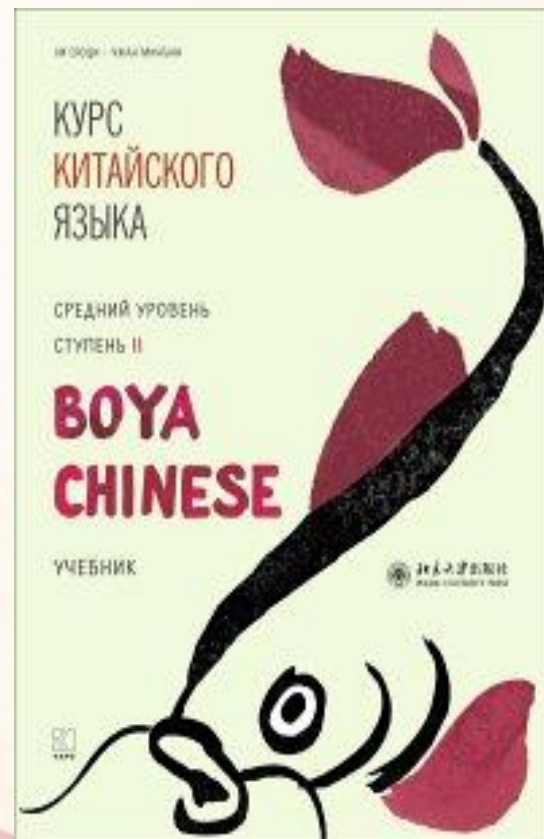
Учебный комплект «Boya Chinese. Уровень. Ступень I» состоит из учебника (включающего дополнительные по сравнению с оригинальным изданием материалы) и аудиоприложения. Каждый из двенадцати уроков учебника содержит тексты, новые слова и выражения, упражнения для усвоения лексики и грамматики, на самостоятельную композицию фраз. Все уроки начинаются с вопросов и упражнений, предваряющих основной текст, и завершаются дополнительным текстом, к которому предлагаются вопросы и упражнения. В лексико-грамматическом разделе привычным для русскоязычных студентов образом сформулирован грамматический материал учебника с подробными комментариями и примерами. Представлен дополнительный словарь, а также переводы текстов. Аудиоприложение доступно на сайте karo.spb.ru. Материал курса может использоваться для подготовки к сдаче теста на знание китайского языка HSK шестого уровня, (HSK 6).



Режим доступа: <http://znaniyum.com/catalog/product/1048136>

Ли, С. Курс китайского языка «Boya Chinese». Средний уровень. Ступень II : учебник / С. Ли, М. Чжан ; [издание на русском языке под общ. ред. А. Г. Сторожука]. ; [перевод и комментарии Е. И. Митькиной, Е. Н. Колпачковой, Н. Н. Власовой]. – Пекин : Издательство Пекинского университета; Санкт-Петербург : КАРО, 2019. – 288 с. – (Boya Chinese).

Учебный комплект «Boya Chinese. Средний уровень. Ступень II» состоит из учебника (включающего дополнительные по сравнению с оригинальным изданием материалы) и аудиоприложения. Каждый из десяти уроков учебника содержит тексты, новые слова и выражения, упражнения для усвоения лексики и грамматики, задания на самостоятельную композицию фраз. Все уроки начинаются с вопросов и упражнений, предваряющих основной текст, и завершаются дополнительным текстом, к которому предлагаются вопросы и упражнения. В лексико-грамматическом разделе привычным для русскоязычных студентов образом сформулирован грамматический материал учебника с подробными комментариями и примерами. Представлен дополнительный словарь, а также переводы текстов. Аудиоприложение доступно на сайте karo.spb.ru. Материал курса может использоваться для подготовки к сдаче теста на знание китайского языка HSK шестого уровня, (HSK 6).



Режим доступа: <http://znaniium.com/catalog/product/1048138>

Шафир, М.А. Китайский язык: грамматика с упражнениями : учебное пособие / М. А. Шафир. - Санкт-Петербург : КАРО, 2017. - 96 с.

В данном издании совершена попытка систематизации сведений, касающихся современной грамматики китайского языка. Иероглиф — это «термин» «понятие», «схема», «идеограмма» значение которой иногда может меняться в зависимости от контекста. Отсюда следует, что обозначения частей речи в иероглифическом языке специфичны, большинство слов (понятий) могут быть использованы в определенном контексте и как существительные, и как прилагательные, и как глаголы, и как наречия, причем написание иероглифа в основном не зависит от того, какой частью речи он является. Книга состоит из двух частей. В первой части вводится номинальное представление о частях речи, порядке слов и видах китайских предложений. Во второй части на базе примеров с упражнениями рассматриваются некоторые грамматические особенности и сложности китайского языка. В заключение приводятся ответы к упражнениям, таблицы названий китайских грамматических терминов, пунктуационных и математических знаков. Все иероглифические примеры в данном издании снабжаются официально зарегистрированной латинской транскрипцией китайского языка пиньинь.

Пособие рассчитано как на начинающих изучать китайский язык, так и на тех, кто уже достиг среднего уровня (HSK 2-4).



Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048114>

Фусян, В., Тяньгэ, Я. Китайский язык. Вводный курс : учебное пособие / В. Фусян, Я. Тяньгэ. – Пекин : Sinolingua, Санкт-Петербург : КАРО, 2016. - 384 с.

Данное учебное пособие основано на отработанной методике, позволяющей постепенно овладеть основами китайского языка, усвоить базовые синтаксические структуры, выучить достаточное количество лексических единиц для повседневного общения, научиться читать и писать наиболее употребительные иероглифы и расширить знания по культуре и истории Китая. Особое внимание уделяется фонетике китайского языка, значительно отличающейся от фонетики европейских языков. Большое количество диалогов и фонетических упражнений, записанных на CD-диски, дают возможность научиться говорить по-китайски и воспринимать китайскую речь на слух. В пособии учтены основные трудности, возникающие у носителей русского языка при изучении китайского языка.

Книга адресована широкому кругу читателей. Она может использоваться как для самостоятельных занятий, так и для индивидуальных и групповых занятий с преподавателем.

Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048112>



Фусян, В., Тяньгэ, Я. Китайский язык. Вводный курс : учебное пособие / В. Фусян, Я. Тяньгэ. – Пекин : Sinolingua, Санкт-Петербург : КАРО, 2016. - 384 с.

Данная серия книг поможет в овладении разговорным китайским языком. Она даёт возможность свободно изъясняться на повседневные, бытовые темы, темы, связанные с путешествиями, спортом и транспортом. Каждая книга содержит по 20 уроков, каждый из которых включает 6 типовых фраз, 2-3 интересных ситуативных диалога, слова и выражения, касающиеся данного урока, и страноведческий материал. Типовые фразы и диалоги записаны на диск.

Пособие предназначено для всех изучающих китайский язык, а особенно оно будет полезно тем, кто собирается посетить Китай.

Режим доступа:

<http://znanium.com/catalog/product/1048112>

<http://znanium.com/catalog/product/1048156>

<http://znanium.com/catalog/product/1048158>

<http://znanium.com/catalog/product/1048160>



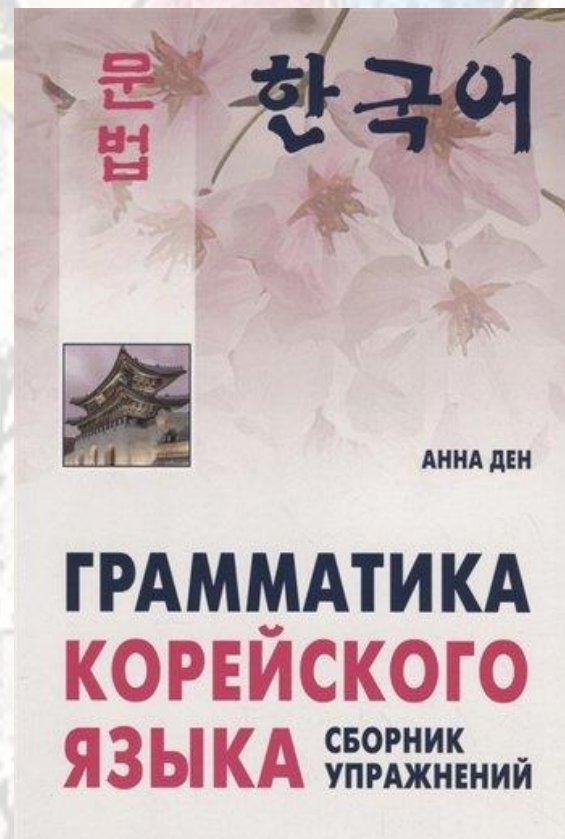
КОРЕЙСКИЙ ЯЗЫК



Ден, А. Грамматика корейского языка. Сборник упражнений : А1– А2 : начальный, базовый : учебное пособие / А. Ден. – Санкт-Петербург : КАРО, 2019. – 192 с.

Цель учебного пособия - помочь учащимся усвоить основные грамматические темы корейского языка и закрепить на практике полученные знания. Оно адресовано начинающим, уже знающим алфавит хангыль, но может использоваться и продолжающими для подготовки к сдаче международного экзамена Test of Proficiency in Korean (ТОPIK) на владение корейским языком на уровне А1-А2. С материалами книги можно работать в группе или самостоятельно. Пособие состоит из 10 уроков, в каждом из которых доступно объясняются грамматические темы и даются разнообразные упражнения. Задания базируются на повседневной лексике и бытовых ситуациях, благодаря чему учащийся расширяет словарный запас и приобретает навыки разговорной речи. Упражнения располагаются в порядке возрастания уровня сложности, а итоговый тест предлагает проверить весь пройденный материал. Издание дополнено корейско-русским словарем и справочными материалами.

Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048173>

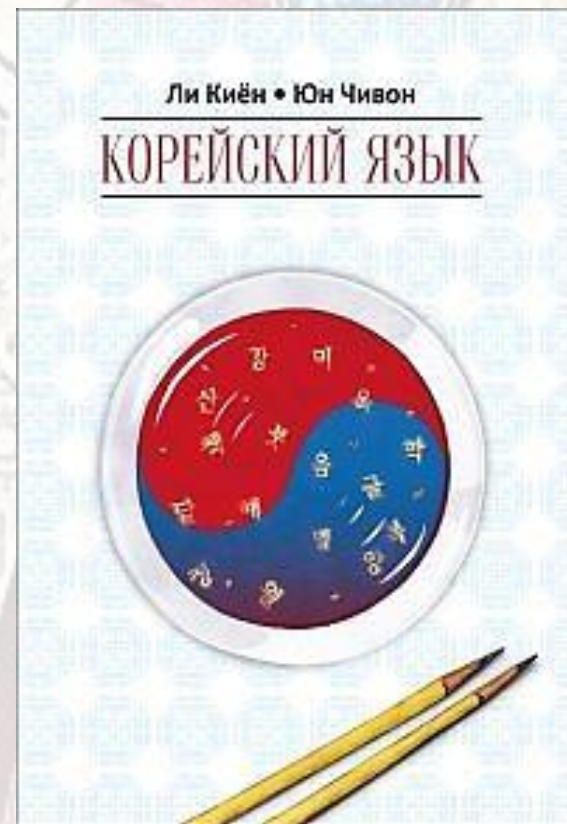


Ли, К. Корейский язык : курс для самостоятельного изучения : для начинающих. Ступень 1: методическое пособие / К. Ли, Ч. Юн ; [перевод с английского языка А. А. Гурьевой]. – Санкт-Петербург : КАРО, 2016. – 224 с.

Предлагаемая книга является одним из лучших пособий по изучению корейского языка, созданных корейскими специалистами, и адресована всем желающим самостоятельно изучать корейский язык. Издание на русском языке подготовлено при участии специалистов СПбГУ. Пособие ориентировано на учащихся начального уровня, уже имеющих представление о корейском алфавите хан-гыль.

В пособии раскрыты все аспекты языка и речи: каждый из 13 разделов книги посвящен определенной разговорной теме и содержит диалог, новые слова и выражения, правила чтения, грамматический материал, текст, практические упражнения, а также культурологический комментарий. Авторы пособия используют оригинальный методический прием, позволяющий учащемуся погрузиться в языковую среду и усвоить разговорные модели корейского языка. Сквозные персонажи пособия – иностранцы, изучающие корейский язык, и кореянка – ведут диалоги на различные темы в интернет-чате.

Материал пособия может использоваться для подготовки к различным тестам по корейскому языку, таким, как Test of Proficiency in Korean (TOPI K).



Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048166>

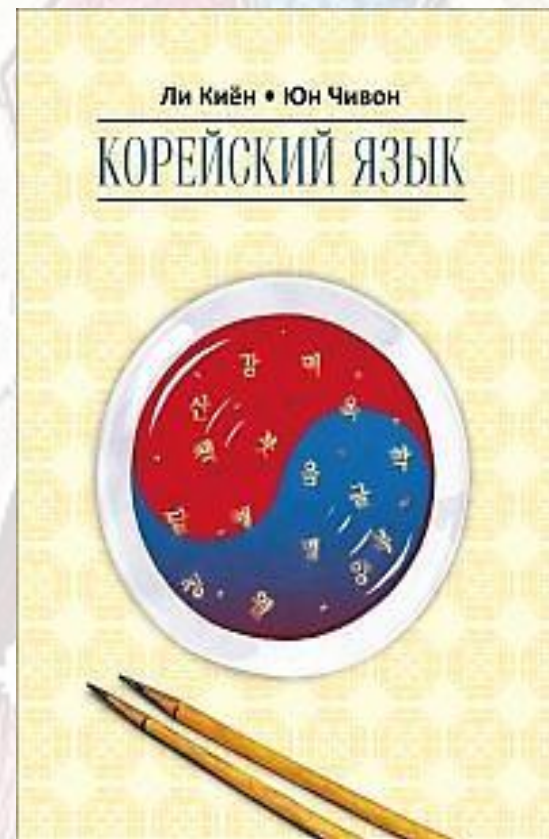
Ли, К. Корейский язык : курс для самостоятельного изучения : для начинающих. Ступень 2 : учебное пособие / К. Ли, Ч. Юн ; [перевод с английского языка А. А. Гурьевой]. – Санкт-Петербург : КАРО, 2016. – 224 с.

Предлагаемая книга является одним из лучших пособий по изучению корейского языка и адресована всем желающим самостоятельно осваивать этот язык. Курс создан корейскими специалистами, а издание на русском языке подготовлено при участии преподавателей СПбГУ. Пособие ориентировано на учащихся начального уровня, уже имеющих представление о корейском алфавите хан-гыль и освоивших учебный материал первой части курса.

В пособии раскрыты все аспекты языка и речи: каждый из 13 разделов книги посвящен определенной разговорной теме и содержит диалог, новые слова и выражения, правила чтения, грамматический материал, текст, практические упражнения, а также культурологический комментарий. Авторы пособия используют оригинальный методический прием, позволяющий учащемуся погрузиться в языковую среду и усвоить разговорные модели корейского языка. Сквозной персонаж курса – француз Жак – приезжает в Корею, что позволяет учащемуся познакомиться с культурой страны через разнообразные жизненные ситуации.

Материал пособия может использоваться для подготовки к различным тестам по корейскому языку, таким, как Test of Proficiency in Korean (ТОPIK).

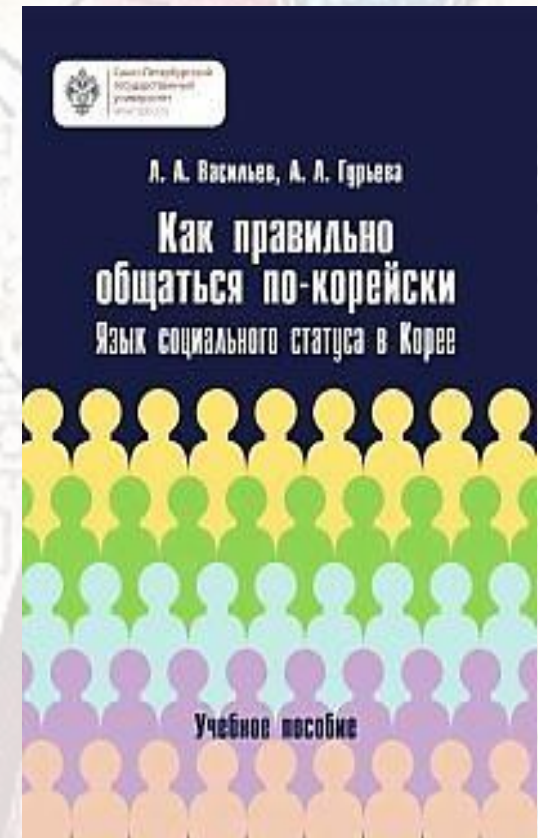
Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048169>



Как правильно общаться по-корейски: язык социального статуса в Корее: Учебное пособие / Васильев А.А., Гурьева А.А. - СПб: СПбГУ, 2017. - 120 с.

В настоящем пособии описаны и проиллюстрированы живыми примерами из языка особенности корейских речевых стилей, позволяющие хорошо ориентироваться в правилах корейской «языковой игры»: четко и ясно выстраивать линию общения с собеседниками-корейцами самого разного социально-возрастного положения. Пособие снабжено наглядными таблицами и сводными комментированными списками основных языковых моделей. Для практического закрепления материала даются специальные тематические упражнения (с ключами).

Пособие ориентировано на самую широкую аудиторию изучающих корейский язык — от начального уровня до продвинутого включительно, охватывая разнообразную по степени сложности лексику и грамматику, представленную не только в повседневном общении, но и в языке СМИ, художественной литературы, кинематографа и т.д. Оно может быть использовано в качестве справочного издания для любого, умеющего читать по-корейски.



Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1001440>

Чой, Я.С. Корейский язык. Вводный курс : учебное пособие / Я. С. Чой. – Санкт-Петербург : КАРО, 2012. – 512 с.

Учебное пособие предназначено для начинающих изучать корейский язык. Оно позволяет в кратчайшие сроки научиться читать и писать по-корейски, овладеть лексическим минимумом, необходимым для повседневного общения, усвоить базовые грамматические конструкции, а также узнать много нового о Корее. В конце пособия вы найдете подробные ключи к упражнениям, а также корейско-русский и русско-корейский словари. Пособие может использоваться как самоучитель и как пособие на курсах корейского языка.



Режим доступа: <http://znanium.com/catalog/product/1048164>